

Совет Безопасности

Пятьдесят пятый год

Предварительный отчет

4243-е заседание

Среда, 6 декабря 2000 года, 12 ч. 40 м. Нью-Йорк

Председатель: г-н Лавров (Российская Федерация)

Члены: Аргентина г-н Эстреме

 Бангладеш
 г-н Амин

 Канада
 г-н Хайнбекер

 Китай
 г-н Су Вэй

Франция г-н Тейшейра да Силва

 Ямайка
 г-н Уорд

 Малайзия
 г-н Хасми

 Мали
 г-н Кассе

Намибия г-жа Ашипала-Мусавьи

 Нидерланды
 г-н ван Валсум

 Тунис
 г-н Шауаши

 Украина
 г-н Кучыньскый

Соединенное Королевство Великобритании и Северной

 Ирландии
 г-н Грейнджер

 Соединенные Штаты Америки
 г-н Розенсток

Повестка дня

Ответственность Совета Безопасности за поддержание международного мира и безопасности

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-178).

Заседание открывается в 12 ч. 40 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ответственность Совета Безопасности за поддержание международного мира и безопасности

Председатель: Теперь Совет Безопасности возобновит рассмотрение пункта своей повестки дня. Совет Безопасности собирается сегодня в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе проведенных ранее консультаций.

После консультаций, проведенных между собой членами Совета Безопасности, я был уполномочен выступить со следующим заявлением от имени Совета:

«Совет Безопасности с удовлетворением принимает к сведению брифинг, проведенный заместителем Генерального секретаря г-ном Хансом Кореллом по вопросу о дальнейших мерах по осуществлению резолюции 1269 (1999) от 19 октября 1999 года.

Совет Безопасности глубоко обеспокоен участившимися во многих районах мира актами терроризма во всех его формах и проявлениях. Совет вновь осуждает все акты терроризма, независимо от мотивов, где бы и кем бы они ни совершались. Он приветствует усилия Генеральной Ассамблеи и других органов Организации Объединенных Наций в области борьбы с международным терроризмом.

Совет Безопасности призывает все государства, которые еще не сделали этого, рассмотреть в первоочередном порядке вопрос о присоединении к существующим антитеррористическим конвенциям.

Совет Безопасности вновь подтверждает свою резолюцию 1269 (1999) от 19 октября 1999 года и призывает все государства применять ее положения в полном объеме и без промедления.

Совет Безопасности вновь подтверждает свою готовность, в том числе на основе соответствующих докладов Генерального секретаря, это предусмотрено как резолюции 1269 (1999)от 19 октября 1999 года, принять соответствующие меры согласно своим обязанностям по Уставу Организации Объединенных Наций в целях противодействия угрозам международному безопасности, миру И исходящим терроризма.

Совет Безопасности будет продолжать заниматься этим вопросом».

Данное заявление будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/2000/38.

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 12 ч. 45 м.